

Préparer votre famille en cas d'exécution de la loi sur l'immigration

Connaître ses droits

Révisé en janvier 2025



Vos droits

*Services
d'immigration*

*Formulaires
importants*

*Numéros
importants*

AVANT UNE ARRESTATION PAR LES SERVICES D'IMMIGRATION

ÉLABORER UN PLAN D'INTERVENTION D'URGENCE

- **Conservez tous vos documents importants dans un endroit facilement accessible. Faites des copies de ces documents pour qu'un membre de votre famille ou un ami proche les conserve en cas d'urgence.**

- Passeport

- Acte de naissance

- Acte de mariage
propriété

- Papiers de votre véhicule et titres de

-Tous les documents d'immigration, dont ceux de code « A » si obtenus

- **Consultez un prestataire de services juridiques d'immigration à but non lucratif afin d'évaluer votre situation individuelle en matière d'immigration (voir liste de l'annexe A).**

-Conservez sur vous en cas d'urgence le numéro ou la carte d'un prestataire de services juridiques d'immigration respecté ou d'un avocat spécialisé dans les questions d'immigration.

-Votre famille doit également disposer de ces numéros. Mémorisez le numéro de ce membre de votre famille.

- **Elaborez un plan d'urgence sur votre lieu de travail**

-Demandez à vos collègues s'ils sont prêts à garder le silence et à demander à parler à un avocat au cas où les services d'immigration viendraient sur votre lieu de travail.

-Si votre lieu de travail est syndiqué, renseignez-vous auprès du représentant syndical sur les moyens de vous préparer au cas où l'immigration se rendrait sur votre lieu de travail.

- **Élaborez un plan pour protéger votre famille**

-Préparez un formulaire de « délégation volontaire d'autorité parentale » pour confier la garde de vos enfants à un parent ou à un ami de la famille au cas où vous seriez mis en détention ou expulsé. (voir ANNEXE B)

-Obtenez un passeport valide pour vos enfants.

-Si vos enfants sont citoyens américains, demandez un passeport pour eux dès que possible. Ils en auront besoin pour voyager à l'extérieur du pays et prouver leur citoyenneté plus tard.

-Si vos enfants ne sont pas citoyens américains, obtenez un passeport de leur pays de citoyenneté. Vous pouvez l'obtenir auprès du consulat de votre pays. (voir annexe C).

-Enregistrez vos enfants en tant que citoyens de votre pays auprès du consulat de ce pays afin de ne pas avoir de problèmes une fois sur place.

-Par exemple, dans certains pays, les enfants qui ne sont pas inscrits ne peuvent pas aller à l'école.

ÉLABOREZ UN PLAN POUR PROTÉGER VOTRE FAMILLE !

Rev. 1/27/25

LORS D'UNE ARRESTATION

CE QU'IL FAUT FAIRE LORS D'UNE ARRESTATION

Que faire si la police ou un agent d'immigration vous interroge :

- ✓ Vous avez le droit de demander si vous êtes en détention ou arrêté.
-Si l'agent dit « Non, vous n'êtes pas en état d'arrestation ni en détention », demandez si vous êtes libre de partir. S'il/elle répond oui, quittez les lieux lentement et calmement.
*-Si l'agent dit « Oui, vous êtes en état d'arrestation et/ou en détention »,
VOUS AVEZ LE DROIT DE GARDER LE SILENCE !*

Si vous avez des documents valides :

- ✓ Montrez-les à l'agent. Portez-les toujours sur vous.

Si vous n'avez pas de documents valides pour séjourner dans ce pays :

- ✓ Ne répondez à aucune question.
- ✓ Ne présentez pas de faux documents.
- ✓ Dites seulement « Je dois parler à mon avocat ».
- ✓ Ne dites rien sur votre origine ou sur la façon dont vous êtes arrivé dans ce pays.
- ✓ Montrez à l'agent la carte « Connaissez vos droits » (voir annexe D).

SURTOUT

NE PRÉSENTEZ PAS DE FAUX DOCUMENTS ET NE DITES RIEN QUI NE
SOIT PAS VRAI.

Rev. 1/27/25

QUE FAIRE SI L'IMMIGRATION SONNE À VOTRE PORTE :

- Si la police, un agent de l'immigration ou un autre agent gouvernemental tente de pénétrer dans votre domicile :
 - **N'ouvrez pas la porte**
 - Il est très important de leur demander s'ils sont de la police ou de l'immigration. (Parfois, les agents de l'immigration disent qu'ils sont de la police, alors posez-leur des questions très précises).
 - **S'il s'agit de l'immigration, ils ne sont généralement pas autorisés à entrer à moins que vous n'ouvriez la porte ou que vous ne leur donniez la permission d'entrer.**
 - Parlez à travers la porte. Si vous l'entrouvrez pour parler, l'agent pourrait l'interpréter comme une autorisation à entrer.
 - **S'il s'agit de la police, elle a besoin d'un « mandat de perquisition » pour pénétrer dans votre domicile.**
 - Un mandat de perquisition est un document signé par un juge qui autorise l'agent à pénétrer dans votre domicile.
 - Le mandat doit indiquer en détail l'identité de la personne recherchée par l'agent.
 - S'ils disposent d'un mandat d'arrêt mais pas d'un mandat de perquisition, ils ne peuvent pas légalement pénétrer dans votre domicile.
- Si un agent pénètre dans votre domicile :
 - Notez le nom et le numéro de badge de l'agent.
 - Dites-leur que vous n'avez pas consenti à ce qu'ils effectuent une perquisition.
 - Notez le nom, l'adresse et le numéro de téléphone de toutes les personnes présentes.
- Ne prenez pas la fuite - il est dangereux de prendre la fuite.

QUE FAIRE SI DES AGENTS DES SERVICES D'IMMIGRATION SE PRÉSENTENT SUR VOTRE LIEU DE TRAVAIL :

- **RESTEZ CALME**
 - Ne prenez pas la fuite
 - Il est dangereux de prendre la fuite
- Pour pénétrer sur votre lieu de travail, l'agent doit être muni d'un mandat délivré par un juge ou d'une autorisation de votre employeur.

QUE FAIRE SI LES SERVICES D'IMMIGRATION VOUS ARRÊTENT DANS UN LIEU PUBLIC :

S'ils vous arrêtent dans la rue

- Ils doivent être munis d'un ordre de mission ou d'un mandat en bonne et due forme ; demandez à le voir.
- S'ils n'ont pas d'ordre de mission, ils doivent pouvoir avancer des faits spécifiques qui leur permettent de croire que vous résidez illégalement dans le pays.

N'OUBLIEZ PAS :

Vous avez le droit de garder le silence. Ne dites rien sur votre statut d'immigrant ou sur votre lieu de naissance. Si vous avez des documents d'immigration valides, montrez-les.

APRÈS UNE ARRESTATION

SI VOUS ÊTES ARRÊTÉ

- **Cherchez à savoir qui vous a arrêté**

- Notez les noms des agents et leur organisation (FBI, ICE, CBP, etc.).
- Notez les numéros de matricule (sur l'uniforme) et les numéros de plaque d'immatriculation du véhicule.

- **Ne signez aucun document que vous ne comprenez pas avant d'avoir parlé à un avocat**

- Il est possible que les agents essaient de faire pression sur vous pour que vous signiez quelque chose.
- Ne les laissez pas vous mettre la pression. Ils pourraient essayer de vous faire signer quelque chose pour vous faire renoncer à votre droit de comparaître devant un juge de l'immigration.

- **Contactez votre avocat ou un membre de votre famille**

- Vous avez le droit d'appeler quelqu'un après votre arrestation.
- Mémorisez le numéro de votre avocat, d'un membre de votre famille ou d'un représentant syndical.
- Contactez-les immédiatement.

- **Contactez votre consulat**

- Vous avez le droit de contacter le consulat de votre pays de citoyenneté pour demander une assistance.
- Vous avez le droit de demander à l'agent d'informer votre consulat de votre arrestation.
- Le consulat peut vous aider à trouver un avocat.
- Le consulat peut également proposer de contacter votre famille.

- **Demande de caution**

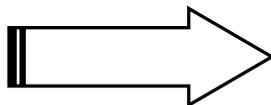
- Demandez une libération sous caution pendant votre détention par les services d'immigration.
- Vous devez être en mesure de prouver que vous n'allez pas vous enfuir ou que vous ne représentez pas un danger pour la communauté.

**NE SIGNEZ RIEN QUE VOUS NE COMPRENEZ PAS AVANT
D'AVOIR CONSULTÉ UN AVOCAT !**

APRÈS UNE ARRESTATION

INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA DETENTION DES IMMIGRANTS

Pendant combien de temps les autorités locales peuvent-elles garder en détention une personne ayant reçu un ordre de détention de la police douanière et des frontières (ICE) ?



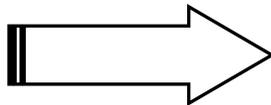
Selon la réglementation fédérale, une personne en détention en vertu d'un ordre de rétention administrative d'immigrants ne peut être retenue plus de 48 heures, à l'exclusion des samedis, dimanches et jours fériés. La période de 48 heures commence à courir à partir du moment où la police locale ou nationale aurait relâché cette personne pour toute infraction sous-jacente.

Que se passe-t-il une fois les 48 heures écoulées ?



Étant donné qu'un ordre de rétention de l'ICE ne permet de garder en détention une personne que pendant 48 heures au-delà de ce qui est autorisé par la législation nationale ou locale, la personne retenue doit être immédiatement libérée à l'issue de la période de 48 heures. Après cette période, vous et/ou votre avocat devez demander à être libéré si vous ne l'êtes pas automatiquement.

Que se passe-t-il si la prison continue à détenir une personne alors que l'ordonnance a expiré ?



Si la prison n'a pas l'autorité indépendante de garder une personne en détention sur la base d'accusations criminelles, il est illégal pour elle de maintenir cette personne en détention après l'expiration du délai de rétention administrative. Si cela se produit, contactez un avocat.

NOTE sur les LIBÉRATIONS SOUS CAUTION :

Le délai de 48 heures dont dispose l'ICE pour venir chercher une personne en détention en vertu d'un « Mesure de rétention administrative » commence à courir soit lorsque la personne paie la caution pour une accusation criminelle sous-jacente, soit lorsqu'elle aurait été libérée de la garde à vue de l'État. Il est donc possible que l'ICE puisse encore venir chercher cette personne après qu'elle ait payé la caution locale/de l'État, et que le temps passé en rétention administrative par les services d'immigration ne soit pas pris en compte dans le calcul de la peine. Si possible, consultez un avocat immédiatement après avoir été placé en détention pour savoir s'il est judicieux de payer la caution. N'écoutez pas les conseils des greffiers ou du personnel de la prison à ce sujet.

APRÈS UNE ARRESTATION **VOS DROITS EN DÉTENTION**

VOUS AVEZ LE DROIT DE :

- ✓ **Ne pas signer de déclarations ou de documents, en particulier ceux que vous ne comprenez pas**
 - Surtout ceux qui vous privent de votre droit à une audience devant un juge.
 - Vous pouvez dire que vous souhaitez parler à un avocat avant de signer.

- ✓ **Ne pas donner d'informations sur votre statut d'immigrant**
 - Ce que vous dites pourra être utilisé contre vous plus tard devant le tribunal de l'immigration.

- ✓ **Contactez votre consulat**

- ✓ **Passer un appel téléphonique après avoir été placé en détention**
 - Mémorisez le numéro de votre avocat ou d'un membre de votre famille.
 - Appelez-les immédiatement.

- ✓ **Demander une caution**
 - Vous devez toujours demander une caution ou une audience de cautionnement.

- ✓ **Avoir un interprète lors de votre audition si vous ne parlez pas anglais**

Pour plus d'informations sur la détention, voir l'ANNEXE C.

ANNEXE A

PRESTATAIRES DE SERVICES JURIDIQUES D'IMMIGRATION À BUT NON LUCRATIF

**Des informations actualisées sur les
prestataires dans l'ensemble du pays sont
disponibles sur
immigrationadvocates.org/legaldirectory.**

Liste des prestataires de services juridiques d'immigration à but non lucratif

Consultez ces organisations avant de connaître des problèmes avec les services d'immigration afin d'examiner votre situation personnelle et de voir s'il existe des recours au cas où vous seriez détenu.

Centre de la communauté arabe pour les services économiques et sociaux - Centre de services sociaux

Domaines d'assistance juridique :

Régularisation du statut, Demandes d'asile, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions d'immigrants et de non-immigrants basées sur l'emploi, Pétitions basées sur la famille, Naturalisation/citoyenneté, Audiences de renvoi, Statut d'immigrant spécial pour les mineurs, Statut de protection temporaire (TPS), Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Adresse : 6451 Schaefer Rd, Dearborn, MI 48126

Contact : (313) 203-1877, <http://www.accesscommunity.org>, hkhraizat@accesscommunity.org

Secours catholique du diocèse de Kalamazoo - Programme d'aide à l'immigration

Domaines d'assistance juridique :

Régularisation du statut, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions basées sur la famille, Naturalisation/citoyenneté, Statut de protection temporaire (TPS), Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique : Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS

Adresse : 1819 Gull Rd, Kalamazoo, MI 49046

Contact : (269) 381-9800, <http://diokzoo.org/immigration-assistance-program>, samanthalindberg@ccdok.org

Secours catholique du sud-est du Michigan - Clinique juridique et programmes communautaires La Casa Amiga

Domaines d'assistance juridique :

Régularisation du statut, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions basées sur la famille, Naturalisation/citoyenneté, Statut de protection temporaire (TPS), Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique : Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS

Adresse : 76 Williams St, Pontiac, MI 48341

Contact : (248) 340-3308, <http://www.csem.org>, olszewskir@csem.org

Services juridiques en matière d'immigration du Diocèse de Grand Rapids

Domaines d'assistance juridique :

Régularisation du statut, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions basées sur la famille, Liberté conditionnelle humanitaire, NACARA, Naturalisation/citoyenneté, Statut de protection temporaire (TPS), Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique : Dépôts auprès de l'USCIS

Adresse : 123 Wealthy St SE, Grand Rapids, MI 49503

Contact : (616) 551-4746, <http://www.GRdiocese.org> , ILS@grdiocese.org

Services juridiques pour les travailleurs agricoles

Domaines d'assistance juridique : Naturalisation/citoyenneté, Visas T et U

Types d'assistance juridique : Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS

Adresse : 350 E. Michigan Ave., Suite 310, Kalamazoo, MI 49007

Contact : (269) 492-7190, <http://www.farmworkerlaw.org> , fls@lsscm.org

Maison de la liberté de Détroit

Domaines d'assistance juridique : Demandes d'asile

Types d'assistance juridique : (entretiens de crainte crédible, entretiens de crainte raisonnable),
Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation lors des entretiens d'asile
Représentation devant le tribunal de l'immigration

Adresse : 1777 N. Rademacher, Detroit, MI 48209

Contact : (313) 964-4320, <http://www.freedomhousedetroit.org> ,
info@freedomhousedetroit.org

Connection immigrant à City Life Church

Domaines d'assistance juridique : Régularisation du statut, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions basées sur la famille, NACARA, Naturalisation/citoyenneté, Visas T, Statut de protection temporaire (TPS), Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique : Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS

Adresse : 574 S. Division Ave, STE 2A, Grand Rapids, MI 49503

Contact : (616) 855-0563, <https://www.immigrantconnectiongr.org/> ,
info@immigrantConnectionGR.org

Institut international de la métropole de Détroit

Domaines d'assistance juridique : Régularisation du statut, Demandes d'asile, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions basées sur la famille, Naturalisation/citoyenneté, Statut de protection temporaire (TPS), Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique : Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS

Adresse : 111 E. Kirby, Detroit, MI 48202

Contact : (313) 871-8600, <http://www.iimd.org> , immigration@iimd.org

Justice pour nos voisins (Détroit)

Domaines d'assistance juridique : Régularisation du statut

Types d'assistance juridique : Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation lors des entretiens d'asile (entretiens de crainte crédible, entretiens de crainte raisonnable), Représentation devant le tribunal de l'immigration

Adresse : 22124 Garrison Street, Dearborn, MI 48124

Contact : (616) 320-2734, <https://www.iljmi.org/>

Justice pour nos voisins (Bureau de Grand Rapids)

Domaines d'assistance juridique :

Régularisation du statut, Demandes d'asile, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions d'immigrants et de non-immigrants basées sur l'emploi, Pétitions basées sur la famille, Naturalisation/citoyenneté, Audiences de renvoi, Statut d'immigrant spécial pour les mineurs, Visas T, Statut de protection temporaire (TPS), Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique :

Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation lors des entretiens d'asile (entretiens de crainte crédible, entretiens de crainte raisonnable), Représentation devant le tribunal de l'immigration, Représentation devant la Commission des recours en matière d'immigration (BIA)

Adresse : 207 Fulton St East, Grand Rapids, MI 49503

Contact : (616) 320-2734, <https://www.iljmi.org/>

Justice pour nos voisins (Bureau de Kalamazoo)

Domaines d'assistance juridique :

Régularisation du statut, Demandes d'asile, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions basées sur la famille, Habeas Corpus, Naturalisation/citoyenneté, Audiences de renvoi, Statut d'immigrant spécial pour les mineurs, Visas T, Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique :

Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation lors des entretiens d'asile (entretiens de crainte crédible, entretiens de crainte raisonnable), Représentation devant le tribunal de l'immigration

Adresse : 212 S. Park Street, Kalamazoo, MI 49007

Contact : (616) 320-2734, <https://www.iljmi.org/>

Défenseurs des droits des immigrés

Domaines d'assistance juridique :

Régularisation du statut, Demandes d'asile, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions d'immigrants et de non-immigrants basées sur l'emploi, Pétitions basées sur la famille, Liberté conditionnelle humanitaire, Naturalisation/citoyenneté, P1 ou P2 pour les Afghans, Statut d'immigrant spécial pour les mineurs, Visa spécial d'immigrant (SIV), Visas T, Statut de protection temporaire (TPS), Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique :	Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation lors des entretiens d'asile (entretiens de crainte crédible, entretiens de crainte raisonnable)
Adresse :	412 W 24th St, Holland, MI 49423
Contact :	(616) 298-8984, https://lia-michigan.org/ , admin@lia-michigan.org
	<u>Centre des droits des immigrés du Michigan (bureaux de Grand Rapids, Kalamazoo, Detroit, Lansing et Ypsilanti)</u>
Domaines d'assistance juridique :	Régularisation du statut, Demandes d'asile, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Habeas Corpus, NACARA, Naturalisation/citoyenneté, Audiences de renvoi, Statut d'immigrant spécial pour les mineurs, Visas T, Statut de protection temporaire (TPS), Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)
Types d'assistance juridique :	Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation devant le tribunal de l'immigration
Adresse :	Grand Rapids, Kalamazoo, Detroit, Lansing, Ypsilanti - sur rendez-vous
Contact :	(734) 239-6863, http://michiganimmigrant.org , mirc@michiganimmigrant.org
	<u>Clinique de droit de l'immigration de la faculté de droit de l'université du Michigan</u>
Domaines d'assistance juridique :	Demandes d'asile, Pétitions basées sur la famille, Naturalisation/citoyenneté, Audiences de renvoi, Statut d'immigrant spécial pour les mineurs, Visas T, Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)
Types d'assistance juridique :	Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation lors des entretiens d'asile (entretiens de crainte crédible, entretiens de crainte raisonnable), Représentation devant le tribunal de l'immigration, Représentation devant la Commission des recours en matière d'immigration (BIA), Recours devant la Cour fédérale
Adresse :	648 North Shaw Lane, East Lansing, MI 48824
Contact :	(517) 432-6880, http://www.law.msu.edu/clinics/immigration/about.html , veronica.thronson@law.msu.edu
	<u>Michigan United - Est (Bureau de Detroit)</u>
Domaines d'assistance juridique :	Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Naturalisation/citoyenneté
Types d'assistance juridique :	Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS
Adresse :	4405 Wesson Street, Detroit, MI 48210
Contact :	(248) 509-4430, http://www.miunited.org , diego@miunited.org
	<u>Centre d'immigrés et de réfugiés de Southwest Detroit</u>

Domaines d'assistance juridique : Régularisation du statut, Demandes d'asile, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions d'immigrants et de non-immigrants basées sur l'emploi, Pétitions basées sur la famille, Naturalisation/citoyenneté, P1 ou P2 pour les Afghans, Audiences de renvoi, Statut d'immigrant spécial pour les mineurs, Visa spécial d'immigrant (SIV), Visas T, Statut de protection temporaire (TPS), Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique : Aide pour remplir les formulaires, Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation lors des entretiens d'asile (entretiens de crainte crédible, entretiens de crainte raisonnable), Représentation devant le tribunal de l'immigration, Représentation devant la Commission des recours en matière d'immigration (BIA), Recours devant la Cour fédérale

Adresse : 17375 Harper Ave., Suite 24124, Detroit, MI 48224

Contact : 313-288-9904, <https://detimmigrantcenter.com/> ,
Info@detimmigrantcenter.com

[Secours catholique de St. Vincent - Clinique du droit de l'immigration](#)

Domaines d'assistance juridique : Régularisation du statut, Demandes d'asile, Gestion des dossiers consulaires, Action différée pour les arrivées de mineurs (DACA), Permis de travail, Pétitions d'immigrants et de non-immigrants basées sur l'emploi, Pétitions basées sur la famille, NACARA, Naturalisation/citoyenneté, Audiences de renvoi, Statut d'immigrant spécial pour les mineurs, Visas T, Statut de protection temporaire (TPS), Visas U, Pétitions en vertu de la loi sur la violence contre les femmes (VAWA)

Types d'assistance juridique : Dépôts auprès de l'USCIS, Représentation lors des entretiens d'asile (entretiens de crainte crédible, entretiens de crainte raisonnable), Représentation devant le tribunal de l'immigration, Représentation devant la Commission des recours en matière d'immigration (BIA), Recours devant la Cour fédérale

Adresse : 2800 W. Willow St., Lansing, MI 48917

Contact : (517) 323-4734 poste 1800, <http://www.stvcc.org>

ANNEXE B

FORMULAIRES IMPORTANTS

Instructions pour la délégation de l'autorité parentale (DAP)

Étape 1 : Préparer votre DAP

Utilisez l'outil de [délégation de l'autorité parentale](#).

Étape 2 : Signer la DAP

La loi du Michigan stipule qu'une délégation de l'autorité parentale est valable sans signature d'un notaire ou de témoins. **Toutefois, certains médecins, écoles ou autres peuvent être plus enclins à l'accepter si le formulaire est notarié et signé par des témoins.** Si vous pouvez trouver des témoins et un notaire, il est préférable de leur demander d'être témoins de votre signature et de contresigner le formulaire.

Certains autres États exigent que la DAP soit authentifiée par un notaire en présence de témoins. Si vous la faites authentifier par un notaire en présence de témoins, vous augmentez les chances qu'il soit accepté dans un autre État, le cas échéant. Par ailleurs, les professionnels de santé, les écoles et les autres personnes qui seront amenées à utiliser ce formulaire ne sont pas des experts juridiques. Même si ces personnes devraient accepter le formulaire sans la signature de témoins et d'un notaire, il est possible qu'elles ne soient pas rassurées d'exécuter ce qu'il préconise. Le fait que le formulaire soit signé par un témoin et un notaire peut rassurer les cabinets médicaux et les écoles quant à la validité du formulaire.

On trouve souvent des notaires dans les bureaux des comtés, tels que les greffes de comtés, ainsi que dans les banques, les instituts de crédit, les cabinets d'avocats et les compagnies d'assurance. Certains notaires ne signent des documents que dans le cadre de leur cabinet. Appelez d'abord pour vous assurer que le notaire est prêt à vous aider à signer un tel document et pour connaître ses honoraires.

Si vous faites authentifier votre formulaire, ne le signez pas avant d'être devant le notaire. Faites-vous accompagner de deux témoins. Signez le formulaire devant les témoins et le notaire au bas de la première page, à l'endroit où il est indiqué « Signature du/des parent(s) ». Après votre signature (et celle de l'autre parent, le cas échéant), les témoins doivent signer en haut de la deuxième page, à l'endroit où figure la mention « Témoins ». Ils doivent signer sur la ligne supérieure, puis écrire leur nom en caractères d'imprimerie sur la ligne située juste en dessous de leur signature. Une fois que vous et les témoins avez signé, remettez le formulaire au notaire, qui remplira sa partie.

Si vous ne faites pas appel à des témoins ou à un notaire, signez votre formulaire au bas de la première page, à l'endroit où figure la mention « Signature du/des parent(s) ».

Étape 3 : Facultatif : Joindre les documents relatifs aux soins de santé

Si vous avez inclus des informations sur les médecins traitants et les informations médicales de vos enfants, elles figureront sur le formulaire intitulé « Annexe relative aux informations sur la santé » (« Health Information Addendum »). Cette page n'est pas obligatoire, mais elle peut être utile à la personne que vous avez désignée comme tuteur légal.

Il peut également être utile pour la personne qui s'occupe de l'enfant d'avoir une copie de la carte d'assurance maladie de l'enfant. Si vous souhaitez faire une copie du recto et du verso de la carte d'assurance, joignez-la à l'annexe relative aux informations sur la santé.

Étape 4 : Décider de l'endroit où conserver la DAP original

Conservez la DAP en lieu sûr. Si votre tiers délégataire (la personne que vous désignez pour s'occuper de votre enfant) utilise le formulaire immédiatement, remettez-lui l'original.

Certaines personnes choisissent de conserver l'original si elles ne confient pas immédiatement leur enfant

à la personne désignée dans le formulaire.

Ce que vous faites dépend de la manière dont vous utilisez le formulaire et de ce qui vous semble sûr. En gardant le formulaire en votre possession, vous vous assurez que la personne que vous avez désignée n'exerce pas l'autorité parentale avant que vous ne souhaitiez. En remettant l'original du formulaire à la personne que vous avez désignée, vous vous assurez qu'en cas d'urgence, elle sera en mesure de prendre des décisions immédiatement, sans avoir à chercher des documents au préalable.

Étape 5 : Faire des copies de la DAP et la distribuer

Faites au moins une copie de la DAP. Conservez une copie pour vous lorsque vous remettez l'original à la personne qui s'occupera de votre enfant. La personne qui s'occupe de l'enfant aura besoin de l'original signé au moment où elle voudra l'utiliser. Si vous décidez de garder l'original en votre possession, assurez-vous que la personne que vous avez désignée dans le formulaire saura trouver la DAP en cas d'urgence.

Delegation of Parental Authority/Délégation de l'autorité parentale

We, _____ and
Name of parent #1
 _____, wish to
Name of parent #2
 temporarily
 leave our minor child _____
name of child(ren)
 in the care and custody of

name of agent
 who lives at

Street address
 _____, Michigan _____.
City zip code

We appoint and vest in our Agent full powers as a substitute parent, giving them the authority to do anything and everything required for our child's care. We also authorize our Agent to do any of the things that we, as a parent, could do on behalf of our child. We specifically authorize

_____ to:
Name of agent

- (1) Consent to medical and/or dental care for our child;
- (2) Enroll our minor child in appropriate schools and/or educational programs;
- (3) Act or consent to any and all acts with respect to our child's health and well-being, except the power to consent to guardianship, adoption, or marriage.

This delegation of parental powers is given pursuant to MCL 700.5103, and will become effective on _____. This power expires six (6) months from the date it begins or on my declaration, whichever comes first.

Nous, _____ et
Nom du parent n° 1
 _____ souhaitons temporairement
Nom du parent n°2
 laisser notre enfant mineur _____
nom de l'enfant ou des enfants
 aux soins et à la garde de _____,
nom de l'agent
 résidant à _____,
Adresse
 _____, Michigan _____.
Ville code postal

Nous désignons et conférons à notre tiers délégataire les pleins pouvoirs en tant que tuteur légal, en lui donnant l'autorité de faire tout ce qui est nécessaire à la prise en charge de notre enfant. Nous autorisons également notre tiers délégataire à faire tout ce que nous, en tant que parent, pourrions faire au nom de notre enfant. Nous l'autorisons en particulier _____
Nom de l'agent

à :

- (1) Consentir aux soins médicaux et/ou dentaires pour notre enfant ;
- (2) Inscrire notre enfant mineur dans des écoles et/ou des programmes éducatifs appropriés ;
- (3) Agir ou consentir à tous les actes relatifs à la santé et au bien-être de notre enfant, à l'exception du pouvoir de consentir à la tutelle, à l'adoption ou au mariage.

La présente délégation des pouvoirs parentaux est accordée conformément à MCL 700.5103 et prendra effet le _____. Ce pouvoir expire six (6) mois après la date à laquelle il prend effet ou à la date de ma déclaration, si celle-ci est antérieure.

Signature of Parents/*Signature des parents*:

/s/ _____

Parent/*Mère*

/s/ _____

Parent/*Père*

NOTE: Michigan does not require this document to be witnessed and notarized. If you wish to have this form witnessed and notarized, do so here:

IMPORTANT : le Michigan n'exige pas que ce document soit authentifié par un témoin ou un notaire. Si vous souhaitez que ce formulaire soit authentifié par un témoin et un notaire, faites-le ici :

Witnesses/Témoins :

/s/ _____

/s/ _____

Print name of witness 1, if any:

Print name of witness 2, if any:

Nom du témoin 1, en capitales :

Nom du témoin 2 en capitales :

STATE OF MICHIGAN)
ÉTAT DU MICHIGAN)
_____ COUNTY)
_____ COMTÉ)

Acknowledged before me and the witnesses, _____ and _____ in
witness #1 name witness #2 name
_____ County, Michigan, on _____ by _____
County name Date Parent #1 name
and _____ by:
Parent #2 name

Pris connaissance devant moi et les témoins, _____ et _____ dans
nom du témoin n° 1 nom du témoin n° 2
et dans le Comté de _____, Michigan, le _____ par _____
Nom du comté Date Nom du parent n° 1
et _____ par :
Nom du parent n°2

/s/ _____

Notary public/Notaire : _____

State of Michigan, County of _____.
État du Michigan, comté de _____

My commission expires _____
Ma commission expire le _____

Health Information Addendum/Annexe relative aux informations sur la santé

Health Insurance Information Our health insurance carrier is: Name: _____ Policy number: _____ group number: _____	Informations sur l'assurance maladie <i>Notre organisme d'assurance maladie est :</i> Nom : _____ Numéro de police : _____ Numéro de groupe : _____
Hospital Preference Name: _____ Address: _____ _____	Hôpital préféré Nom : _____ Adresse _____ _____
Health Care Providers Type of provider: _____ Name of provider: _____ Address: _____ _____ Phone number: _____	Médecins traitants Type de médecin : _____ Nom du médecin : _____ Adresse _____ _____ Numéro de téléphone : _____

Information about Medical Conditions

Informations sur le dossier médical

Allergies/*Allergie(s)* : _____

Medical conditions/*Pathologie(s)* : _____

Medications/*Médicaments* : _____

May NOT have the following medications/*Ne peut PAS prendre les médicaments suivants* :

Other health information/*Autres informations relatives à la santé* : _____

**DÉLÉGATION DE L'AUTORITÉ PARENTALE
CONSENTEMENT À LA PRISE EN CHARGE DE MON ENFANT**

(1) Je soussigné(e), _____, parent /tuteur légal de
_____,
Nom du parent
_____, date de naissance _____, conformément à MCL 700.5103, **délègue**
Nom de l'enfant
Date de naissance de l'enfant
l'intégralité de l'autorité parentale concernant les soins de mon enfant mineur, y compris, mais sans s'y limiter, le
droit de demander des soins médicaux, dentaires ou psychologiques et d'inscrire l'enfant mineur à l'école à :

_____.
Nom du nouveau tuteur légal

(2) Le but exprès de ce pouvoir est de permettre au délégataire de faire tout ce qui est nécessaire pour assurer la sécurité et l'efficacité des soins apportés à mon enfant, et de mettre en œuvre tout ce qui est nécessaire pour assurer ses soins. La raison de ce placement n'est pas d'ordre éducatif.

(3) Cette délégation ne confère pas à _____ le pouvoir de consentir au mariage ou de libérer le
Nom du nouveau tuteur légal
mineur en vue de son adoption.

(4) La présente délégation est valable pour une période n'excédant pas 180 jours, après quoi elle peut être renouvelée par le soussigné.

(5) Le pouvoir conféré par le présent document peut être révoqué à tout moment à la demande de

_____.
Nom du parent

Date: _____
Signature du parent

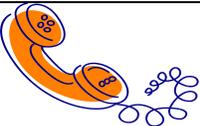
Date: _____
Témoin Témoin

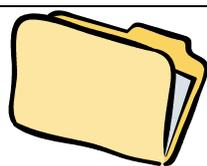
État du Michigan) Adresse
Comté de)

En ce jour du _____ 20____, _____ est apparu personnellement devant moi et a signé le document ci-dessus et reconnaît qu'il s'agit d'un acte libre et d'un acte authentique.

Signature

Nom : _____
Notaire public, État du Michigan, comté de _____
Agissant dans le comté de _____
Expiration de la commission : _____

	Numéros de téléphone et contacts importants
Urgence : En cas d'urgence grave, APPELEZ LE 911	Informations sur l'assurance : Assurance maladie Entreprise :
Département de la police :	Numéro de N° de téléphone :
Service d'incendie :	Numéro de police :
Consulat de mon pays :	Assurance automobile Entreprise :
Famille/contacts importants aux États-Unis	N° de téléphone :
Nom :	Numéro de police :
N° de tél. fixe :	Voiture 1 :
N° de portable :	Numéro d'identification de voiture (VIN)/Numéro de plaque :
Travail :	Voiture 2 :
Lien de parenté :	Numéro VIN/Numéro de plaque :
Nom :	Assurance habitation Entreprise :
N° de tél. fixe :	N° de téléphone :
N° de portable :	Numéro de police :
Travail :	Informations médicales importantes
Lien de parenté :	Nom du médecin :
Famille/contacts importants dans mon pays	N° de téléphone :
Nom :	Nom du dentiste :
N° de tél. fixe :	N° de téléphone :
N° de portable :	Nom du pédiatre :
Travail :	N° de téléphone :
Relation :	Nom du pédiatre :
Nom :	N° de téléphone :
N° de fixe :	Hôpital :
N° de portable :	N° de téléphone :
Travail :	Pharmacie :
Relation :	N° de téléphone :



Documents familiaux importants

Utilisez ce formulaire pour que toutes les informations importantes soient réunies au même endroit. Placez les originaux de chaque document en lieu sûr (p. ex. boîte à clé).

<u>Numéros de téléphone importants</u>	<u>Numéros importants pour l'école et la garderie</u>
Employeur n° 1	École n° 1
Nom :	Nom de l'enfant :
N° de téléphone :	Nom de l'école :
Superviseur :	Nom de l'enseignant :
Date de début :	N° de téléphone :
Représentant syndical:	Numéro d'identification de l'école :
N° de téléphone :	Nom de l'enfant :
Employeur n° 1	Nom de l'enseignant :
Nom :	Numéro d'identification de l'école :
N° de téléphone :	École n° 2
Superviseur :	Nom de l'enfant :
Date de début :	Nom de l'école :
Représentant syndical	Nom de l'enseignant :
N° de téléphone :	N° de téléphone :
<u>Informations importantes concernant vos véhicules</u>	Numéro d'identification de l'école :
Véhicule 1 Marque/Modèle :	Nom de l'enfant :
Numéro de plaque :	Nom de l'enseignant :
NUMÉRO VIN/ID :	Numéro d'identification de l'école :
Prêt automobile :	<u>Numéro de sécurité sociale/Numéro d'identification de contribuable (ITIN)</u>
Assurance :	Nom :
Véhicule 2 Marque/Modèle :	Nombre :
Numéro de plaque :	Nom :
NUMÉRO VIN :	Nombre :
Prêt automobile :	Nom :
Assurance :	Nombre :
<i>Joindre une copie de l'immatriculation et de l'assurance de chaque véhicule ainsi qu'une photographie de chaque véhicule.</i>	<i>Joindre une copie de chaque carte de sécurité sociale</i>

<u>Membre de la famille n° 1</u>	
Nom :	
Date de naissance :	Donneur d'organes : Oui Non
Allergies :	
Médicaments :	
Pathologies et antécédents médicaux :	
<u>Membre de la famille n° 2</u>	
Nom :	
Date de naissance :	Donneur d'organes : Oui Non
Allergies :	
Médicaments :	
Médicaments/affections et antécédents médicaux :	
<u>Membre de la famille n° 3</u>	
Nom :	
Date de naissance :	Donneur d'organes : Oui Non
Allergies :	
Médicaments :	
Pathologies et antécédents médicaux :	
<u>Membre de la famille n° 4</u>	
Nom :	
Date de naissance :	Donneur d'organes : Oui Non
Allergies :	
Pathologies et antécédents médicaux :	
<u>Membre de la famille n° 5</u>	
Nom :	
Date de naissance :	Donneur d'organes : Oui Non
Allergies :	

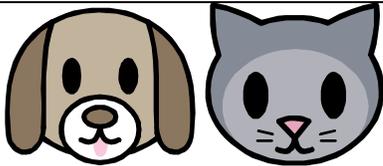
Médicaments :	
Pathologies et antécédents médicaux :	
<u>Membre de la famille n° 6</u>	
Nom :	
Date de naissance :	Donneur d'organes : Oui Non
Allergies :	
Médicaments :	
Pathologies et antécédents médicaux :	
<u>Membre de la famille n° 7</u>	
Nom :	
Date de naissance :	Donneur d'organes : Oui Non
Allergies :	
Médicaments :	
Pathologies et antécédents médicaux :	
<u>Personnes qui PEUVENT aller chercher mes enfants à l'école/à la garderie</u>	<u>Personnes qui NE PEUVENT PAS venir chercher mes enfants</u>
Nom :	Nom :
Date de naissance :	
N° de tél. fixe :	Nom :
N° de portable :	
N° au travail :	Nom :
Relation :	
Nom :	*Veillez informer le personnel de l'école de vos enfants que les personnes mentionnées dans ces sections ont la permission de venir chercher vos enfants ou qu'elles n'ont pas cette permission. *S'il existe une ordonnance restrictive, joignez une copie de cette ordonnance et déposez une autre copie auprès de l'école et/ou de la garderie de vos enfants.
Date de naissance :	
N° de tél. fixe :	
N° de portable :	
Travail :	
Relation :	



**Contacts pour les problèmes
juridiques, l'usurpation d'identité
et la fraude**

*Pour votre sécurité, NE NOTEZ PAS les numéros de
vos cartes de crédit ou de vos comptes sur ce
document.*

<u>Sociétés de cartes de crédit</u>	<u>Contacts pour vos affaires financières</u>
Carte n° 1	Compte courant n° 1
Entreprise :	Banque :
Numéro gratuit :	Numéro gratuit :
Noms sur la carte :	Personnes handicapées :
Carte n°2	Compte courant n° 2
Entreprise :	Banque :
Numéro gratuit :	Numéro gratuit :
Noms sur la carte :	Personnes handicapées :
Carte n° 3	Compte épargne n° 1
Entreprise :	Banque :
Numéro gratuit :	Numéro gratuit :
Noms sur la carte :	Personnes handicapées :
<i>Signalez le vol de cartes de crédit IMMÉDIATEMENT !</i>	Compte épargne n° 2
	Banque :
	Numéro gratuit :
	Personnes handicapées :
<u>Contacts avec les agences publiques</u>	<u>Assistance juridique civile</u>
Aide en cas de violence domestique :	Aide juridique :
Procureur général :	Avocat spécialisé en droit de l'immigration :
Signaler un cas de maltraitance d'enfant :	Autre avocat :



Soins d'urgence pour les animaux de compagnie

Animal de compagnie n° 1

Nom :

Date de naissance :

Race :

Description :

Numéro d'enregistrement :

Médicaments :

Problèmes médicaux :

Animal de compagnie n° 1

Nom :

Date de naissance :

Race :

Description :

Numéro d'enregistrement :

Médicaments :

Problèmes médicaux :

Vétérinaire

Hébergement d'urgence pour les animaux de compagnie

Nom :

Nom :

N° de téléphone :

N° de téléphone :

Adresse :

Adresse :

N° de téléphone en cas d'urgence :

Joignez une photo de chaque animal !

ANNEXE C

NUMÉROS IMPORTANTS

Informations pour les immigrants détenus et les défenseurs des immigrants dans le Michigan :

ICE Online Detainee Locator (Recherche d'une personne détenue par les services de l'immigration et des douanes)

<http://locator.ice.gov/odls/homePage.do>

CBP Online Detainee Locator (Recherche d'une personne détenue par le Service des douanes et de la protection des frontières)

<https://www.cbp.gov/about/searching-someone-cbp-custody>

Centres de détention - prisons des comtés ayant passé un contrat avec les services de l'immigration et des douanes (ICE) dans le Michigan :

Des informations complètes sur la manière de contacter un détenu, sur les informations juridiques et les dossiers, sur les heures de visite, sur le courrier adressé aux détenus et sur le dépôt de plaintes sont disponibles à l'adresse suivante : ice.gov/detention-facilities.

Prison du comté de Calhoun

185 E. Michigan Street
Battle Creek, Michigan 49014
(269) 969-6303

Prison du comté de St. Clair

1170 Michigan Road
Port Huron, Michigan 48060
(810) 987-1721

Prison du comté de Chippewa

325 Court Street
Sault Ste. Marie, MI 49783
(906) 635-7620

Prison du comté de Monroe

7000 East Dunbar Road
Monroe, Michigan 48161
(734) 240-8001

Il arrive que les personnes en rétention soient sous la garde du service des maréchaux des États-Unis (U.S. Marshal's Service) :

https://www.bop.gov/mobile/find_inmate/byname.jsp

VINELink peut également fournir des informations utiles sur les personnes retenues par les services d'immigration dans le Michigan :

<https://www.vinelink.com/#state-selection>

Bureaux du gouvernement :

Immigration and Customs Enforcement (ICE) - (Service de l'immigration et les douanes)

Détroit

985 Michigan Ave, Suite 207
Detroit, MI 48207
(313) 771-6601
Detroit.Outreach@ice.dhs.gov

Grand Rapids

517 Ottawa Ave NW
Grand Rapids, MI 49503-1424
(616) 254-1200

Office exécutif de contrôle de l'immigration

Tribunal de l'immigration :

Cour de Detroit

477 Michigan Ave
Detroit, MI 48226
(313) 226-2603

Ligne d'information automatisée pour connaître la date du procès et la décision concernant les étrangers faisant l'objet d'une procédure de déplacement (expulsion) - le code « A# » est requis, mais tout le monde peut appeler :
1-800-898-7180

Les consulats sont des bureaux de gouvernements étrangers. Les gouvernements offrent des services différents à leurs ressortissants se trouvant aux États-Unis. Nous recommandons de contacter les consulats pour connaître les services offerts *uniquement si* la personne détenue ne craint pas le gouvernement de son pays.

Liste sélective des consulats dans le Michigan et l'Illinois :

Consulat du Mexique

Détroit

(248) 336-0320
<https://consulmex.sre.gob.mx/detroit/>

Consulat du Guatemala

Chicago

(312) 540-0781
<https://minex-gob-gt.my.site.com/pc/s/citas-consulares>

Consulat du Salvador

Chicago

(888)301-1130
<https://chicagoconsularcorps.org/member-nations/elsalvador>

Consulat du Honduras

Chicago

(470) 751-9077
<https://citaconsularhn.com/chicago/>

Consulat de la République dominicaine

Chicago

(773) 714-4924
<https://consuladordchicago.com/>

ANNEXE D

CARTES « CONNAISSEZ VOS DROITS »

Découpez ces cartes et gardez-les dans votre portefeuille.

RIGHTS CARD

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney
or organization:
Telephone number:

CARTE DES DROITS

Je vous donne cette carte parce que je ne souhaite pas vous en parler ou d'avoir du contact avec vous. Je choisis d'exercer mon droit de garder le silence et de refuser de répondre à vos questions. Si vous m'arrêtez, je continuerai à exercer mon droit de garder le silence et à refuser de répondre à vos questions. Je veux parler avec un avocat avant de répondre à vos questions.

Je souhaite contacter cet avocat
ou cette organisation:
Numéro de téléphone:

RIGHTS CARD

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney
or organization:
Telephone number:

CARTE DES DROITS

Je vous donne cette carte parce que je ne souhaite pas vous en parler ou d'avoir du contact avec vous. Je choisis d'exercer mon droit de garder le silence et de refuser de répondre à vos questions. Si vous m'arrêtez, je continuerai à exercer mon droit de garder le silence et à refuser de répondre à vos questions. Je veux parler avec un avocat avant de répondre à vos questions.

Je souhaite contacter cet avocat
ou cette organisation:
Numéro de téléphone:

RIGHTS CARD

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney
or organization:
Telephone number:

CARTE DES DROITS

Je vous donne cette carte parce que je ne souhaite pas vous en parler ou d'avoir du contact avec vous. Je choisis d'exercer mon droit de garder le silence et de refuser de répondre à vos questions. Si vous m'arrêtez, je continuerai à exercer mon droit de garder le silence et à refuser de répondre à vos questions. Je veux parler avec un avocat avant de répondre à vos questions.

Je souhaite contacter cet avocat
ou cette organisation:
Numéro de téléphone:

RIGHTS CARD

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney
or organization:
Telephone number:

CARTE DES DROITS

Je vous donne cette carte parce que je ne souhaite pas vous en parler ou d'avoir du contact avec vous. Je choisis d'exercer mon droit de garder le silence et de refuser de répondre à vos questions. Si vous m'arrêtez, je continuerai à exercer mon droit de garder le silence et à refuser de répondre à vos questions. Je veux parler avec un avocat avant de répondre à vos questions.

Je souhaite contacter cet avocat
ou cette organisation:
Numéro de téléphone:

RIGHTS CARD

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney
or organization:
Telephone number:

CARTE DES DROITS

Je vous donne cette carte parce que je ne souhaite pas vous en parler ou d'avoir du contact avec vous. Je choisis d'exercer mon droit de garder le silence et de refuser de répondre à vos questions. Si vous m'arrêtez, je continuerai à exercer mon droit de garder le silence et à refuser de répondre à vos questions. Je veux parler avec un avocat avant de répondre à vos questions.

Je souhaite contacter cet avocat
ou cette organisation:
Numéro de téléphone:

RIGHTS CARD

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney
or organization:
Telephone number:

CARTE DES DROITS

Je vous donne cette carte parce que je ne souhaite pas vous en parler ou d'avoir du contact avec vous. Je choisis d'exercer mon droit de garder le silence et de refuser de répondre à vos questions. Si vous m'arrêtez, je continuerai à exercer mon droit de garder le silence et à refuser de répondre à vos questions. Je veux parler avec un avocat avant de répondre à vos questions.

Je souhaite contacter cet avocat
ou cette organisation:
Numéro de téléphone:

RIGHTS CARD

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney
or organization:
Telephone number:

CARTE DES DROITS

Je vous donne cette carte parce que je ne souhaite pas vous en parler ou d'avoir du contact avec vous. Je choisis d'exercer mon droit de garder le silence et de refuser de répondre à vos questions. Si vous m'arrêtez, je continuerai à exercer mon droit de garder le silence et à refuser de répondre à vos questions. Je veux parler avec un avocat avant de répondre à vos questions.

Je souhaite contacter cet avocat
ou cette organisation:
Numéro de téléphone:

RIGHTS CARD

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney
or organization:
Telephone number:

CARTE DES DROITS

Je vous donne cette carte parce que je ne souhaite pas vous en parler ou d'avoir du contact avec vous. Je choisis d'exercer mon droit de garder le silence et de refuser de répondre à vos questions. Si vous m'arrêtez, je continuerai à exercer mon droit de garder le silence et à refuser de répondre à vos questions. Je veux parler avec un avocat avant de répondre à vos questions.

Je souhaite contacter cet avocat
ou cette organisation:
Numéro de téléphone: